

LIUETHAN OHJEET HUOLELLISESTI LÄPI JA SÄILYTÄ NE TARPEEN VARALTA

REF.20726 - Toiminnallinen olkatukiToiminnallinen olkatuki, lisävakuutushinnalla

VAATIMUSTENMUKAISUUS VAKUUTUS

Valmistajana ORTHOSERVICE AG vakuuttaa, että tämä on luokan I lääkinällinen laite, joka on valmistettu ja arvioitu EU-asetuksen 2017/745 (MDR) mukaisesti. Nämä ohjeet on laadittu edellä mainitun asetuksen mukaisesti. Niden tarkoituksena on varmistaa lääkinällisen laitteen oikea ja turvallinen käyttö.

TUOTEMERKIT

Velcro® on Velcro Industries B.V:n rekisteröity tavaramerkki.

VAROITUKSET

Suositteluna on tuotteen aiheuttamapaainetta ei kohdisteta kehonosiin,joissa on haavoja, turvotusta tai kyyhmyä. Tuotetta ei saa kriistää liian tiukalle, jotta liiallisella paikallisella paineistella vältytään eikä tuotteen alaiisiin hermoihin ja verisuoniin kohdistu liiallista puristusta. Jos sinulla on epäselvyyttä tuotteen käytöstä, käänny tuotteen toimittaneen apuvälineammatillisen puoleen. Lue tuotteen koostumus huolellisesti sisäisistä etiketeistä. Älä käytä tuotetta, jos sinulla on intoleranssi tai allergia yhdellä tai useammalla sen sisällyttämällä ainesosalla. Tuotetta ei suositella käytettäväksi avuolen. Älä levitä kosketuksiin avoimien haavojen kanssa.

VAROITUKSET

On suositeltavaa, että lääkäri tai fysioterapeutti määrittelee laitteen, joka on suunniteltu alla esitettyihin käyttöaiheisiin, ja jonka apuvälinealan ammatillainen asentaaj potilaskohtaisesti. Tuotteen tehokkuuden, käyttöomakuvien ja moitteettoman toiminnan varmistamiseksi asennus ja sovitus on suoritettava huolellisesti ja tarkasti. Fysioterapeutin tai apuvälinealan tekemää säätöä. Valmistajan vastuu raukaveat, mikäli tuotetta käytetään väärin tai sitä muutetaan. Ortoosi on tehty yhdelle potilaalle ja se on tarkoitettu vain yhdelle potilaalle. Valmistajan vastuu raukaveat, mikäli tuotetta käytetään väärin kuten lääkinällisillä laitteissa koskevassa asetuksessaan säädetään. Herkkähoisilla henkilöillä suora hokosetus voi aiheuttaa pönuitusta ja ärsytystä. Jos tuotteen käyttö aiheuttaa kipua, turvotusta, kutinaa tai muita haittavaikutuksia, ota yhteyttä lääkäriisi. Jos kyseessä on erityisen vakava tilanne, ilmoita tapahtumasta tuotteen valmistajalle ja maakohtaiselle toimivaltaiselle viranomaiselle. Ortopedisen tuotteen tehokkuus taataan vain, kun kaikki komponentteja käytetään oikein.

MALLI/KOKO

Tuote Koko Olkavarren ympärysmitta cm Väri	REF.20726 right/left				
	S	M	L	XL	XXL
	22/26	26/30	30/35	35/40	40/45
	harmaa				

Oikea ja vasen erikseen

TUOTTEEN KÄSITTELY JA HOITO

- ✗ Ei valkaisuainetta. ✗ Ei kemiallista pesua.
- ✗ Älä siilitä. ✗ Ei rumpukuuvasta.
- ✗ Pesuohjeet: käännepuu max. 30° C Neutraalilla saippualla; huuhtelee huolellisesti.
- ✗ Kuvaa kaukana lämmönlähteistä.
- Älä hävitä tuotetta tai mitään sen osia ympäristöön.

KÄYTTÖAIHEET

- Glenohumeraalinivelen anteriorisesta tai posteriorisesta sijoittautummenosta johtuvan instabilitettiin
- Olkapään suojamiseen urheilun tai työn aikana preoperatiivisesti
- Olkapään kuntoutus yhdistettynä kivuliiseen yllikäsitämykseen tai toiminnalliseen instabilitettiin
- Kiertäjäkalvoosien vammien postoperatiivinen tai konservatiivinen hoito
- Lapaluun liikkäihäiriön hoito

KONTRAINDIKAATIOIT

Tällä hetkellä ei tiedossa

OMINAISUDET JA MATERIAALIT

- Hengittävä BreathSkill materiaali
- pehmeä ja hengittävä
 - spesiaalii kudoit verkkoapäällinen vahvempaa ja kestävämpää muotiolia varten.
- Jästarvustav ristikkäiset tukimetallit optimaalisen lenn saavuttamiseksi.
- Vastakkaiselle puolelle kiinnittyvä remmi voidaan säätää koon mukaisesti; remmi on osittain joustava ja sinä on pehmuste kainalon kohdalla.
- Säädettävä tarakkimallisen kahva, luukattomallista sisäkkäillä distaaliosassa, jotta vältytään liikkumien ylöspäin.
- Vahvistettu mansetti, jossa Velcro® -tarra.

PUKEMISOHJEET - ENSIMMÄINEN PUKEMISKERTA

- A Aavaa solkita ja laittaa Velcro® -tarrat.
- B Liuta käsi tuon läpi, pitäen solkita ylöspäin. Nosta tukea ylöspäin, kunnes se lähes osuu niskaan ja olkapää on kokonaan peitossa (kuva 1).
- C Kiinnitä varren suljin tarranauhan niin, että se sopii hyvin, mutta ei estä verenkiertoa (kuva 2).
- D Vie takkaimen remmi vastakkaisen kainalon alle (kuva 3a) ja kiinnitä solk etupuolet (kuva 3b).
- E Säädä remmin pituus (kuva 4a) ja takana (kuva 4b) siten, että perustettu osu on keskellä kainalon kohdalla; leikkää ylämääränsä osu remminä piti ja kiinnitä Y:n mallisella Velcro® -tarralla.
- F VARTIUS: remmin tulee olla niin tiukka, ettei tuki pääse liikkumaan, mutta ei ei saa estää verenkiertoa.
- G SUOSITTELEMME: leikkää vähän kerrallaan, jotta et vahingoissa leikkää remmiä liian lyhyeksi.
- F Kiristä ja kiinnitä kaksi elastista remmiä lääkäriin ohjeiden mukaisesti (molemmat remmit voidaan vieä ylempään lenkin läpi tai toinen remmi voidaan vieä alemmahan lenkin läpi ja toinen remmi ylempään lenkin läpi).
- G -sulle yläaridetanko varren kannan alaosassa kuvan osoittamalla tavalla (kuva 5a).
- sulle ristiin alle kiinnittynyt (merkitty oranssilla) ylätaranauha (merkitty myös oranssilla), joka sijaitsee lähellä suljinsoikea (kuva 5b).
- G Liikuta kättä hieman muutama kerran varmistaaksesi, että tuki on hyvin tukevasti. Jos tarpeen, säädä käsivarsen all menevää remmiä uudelleen.

PUKEMINEN JATKOSSA

- H Irrota pienisolkii ja käännä käsivarsen pistorasian päätyosaa niin, että luukumat materiaali on ulkopuolella eikä vaikeuta tuon työntämistä.
- I Liuta tuon tuon läpi, pitäen solkita ylöspäin. Nosta tukea ylöspäin, kunnes se lähes osuu niskaan ja olkapää on kokonaan peitossa (kuva 10).
- J Vie takkaimen remmi vastakkaisen kainalon alle (kuva 11a) ja kiinnitä solk etupuolet (kuva 11b).
- K Kiristä ja kiinnitä kaksi elastista remmiä:
- sulle yläaridetanko varren kannan alaosassa kuvan osoittamalla tavall (kuva 12a).
- sulle ristiin alle kiinnittynyt (merkitty oranssilla) ylätaranauha (merkitty myös oranssilla), joka sijaitsee lähellä suljinsoikea (kuva 12b).

-Tämän asukirjan kuvaukset ja kuvat ovat vain kauppallisiin tarkoituksiin. Orthoservice pidättää oikeuden muuttaa niitä tarpeen mukaan.

VÄNLIGEN LÄS INSTRUKTIONERNA NOGGRANT OCH SPARA DEM

REF.20726 - Funktionellt axelskydd

DECLARATION AV ÖVERSTÄMMEELSE
Som tillverkare, Orthoservice AG deklarerar sitt fulla ansvar att denna produkt är en medicinteknisk klass 1 produkt som har tillverkats i linje med kraven av EU direktiv 2017/745 (MDR). Instruktionserna har utformats i linje med ovan nämnda förordning. De är utformade för att säkerställa en adekvat och säker användning av denna medicintekniska produkt.
VARUMÄRKE AV MATERIAL
Velcro® är ett registrerat varumärke för Velcro Industries B.V.
SAKERHETSFÖRESKRIFTER
Vi rekommenderar att trycket som produkten ger inte appliceras på nogen kroppsdels som har sår, sår eller öppen hud. Det rekommenderas att inte öppna produkten för hårt för att undgå att tryck eller kompression av underliggande nerver och/eller blodkärl. Vid tvexamsneter om hur produkten skall användas kontakta en läkare, sjukgymnast eller ortopedtekniker. Läs materialammansetsningen på insidan av produktens etikett noggrant. Använd INTE produkten om patienten har kända intoleranser eller allergier mot en eller flera komponenter i produkten. Vi rekommenderar att inte använda produkten i närhet av öppen eld. Applicera inte på öppna sår.
ADVARSEL
Det rekommenderas att denna produkt, som är konstruerad för specifika indikationer enligt nedan förskrivs av en doktor eller sjukgymnast och appliceras av ortopedtekniker, i linje med användarens behov. För att säkerställa effektivitet, tolerans och korrekt funktion skall appliceringen utföras med yttersta omsorg. Andra inte inställningarna utförda av läkare, sjukgymnast eller ortopedtekniker. Tillsammans bruk eller tillämpning. Ortoosen skal bare brukes av en bruker. Dersom ortosen brukes på uegnet vis, fraskriver produsenten seg all ansvar for reglene for medisintekniske produkter. For overflomsmos personer kan direkte hudkontakt forårsake rødhet og irritasjon. Skulle det oppstå smerte, hevelse, kuler eller andre reaksjoner, må du kontakte legen din umiddelbart. Ved spesielt alvorlige problemer må du også rapportere forholdet til produsenten og/til relevant myndighet. Effektiviteten av dette ortopediske produktet er bare garantert når alle komponentene brukes riktig.

VAL / MÄTT
Kod REF.20726 right/left
Storlek S M L XL XXL
Omkremsmätt runt biceps cm 22/26 26/30 30/35 35/40 40/45
Färg grå
Höger och vänster

Kod Storlek Omkremsmätt runt biceps cm Färg	REF.20726 right/left				
	S	M	L	XL	XXL
	22/26	26/30	30/35	35/40	40/45
	grå				
	Höger och vänster				

SKÖTSELRÅD
✗ Får inte blekas ✗ Ingen kemtvätt
✗ Får inte strykas ✗ Får inte torktumlas
✗ Vårtråd: Handtvätt i ljummet vatten max 30°C med ett mildt tvättmedel, Låt torka bortom direkta värmeallor.
Kvätta kaukana lämmönlähteistä.
Älä hävitä tuotetta tai mitään sen osia ympäristöön.

INDIKATIONER

- Konservativ behandling av instabilitet efter både främre och bakre glenohumerala dislokationer
- Skydd under idrott eller arbetsaktiviteter i riskzonen när man väntar på operation eller efter konservativ behandling
- Används för axelrehabilitering vid smärtsamt hyperlaxitet eller funktionell instabilitet
- Använd tre månader efter operationen för att reparera rotator manschettens när du påbörjar arbete eller sport, inklusive vid hantering av massiva bristningar på rotator cuffen.

KONTRAINDIKATIONER

inga kända för tillfället

EGENSKAPER OCH MATERIAL

- BreathSkill-material:
 - Myktt och andningsbart
 - 3D tyg
 - Yttermaterial tillverkat av ett starkt mesh-tyg
 - Crossover - elastisk för perfekt ledstabilisering
 - Ytter justerbar bälte; delvis elastisk och vadderad.
- Justerbar korbörrehandtag; med halkfria inlägg i den distala delen för att undvika uppåtgående migration.
- Tillverkad med andningsformåga

APPLICERINGSINSTRUKTION FÖRSTA MONTERING

- A Lossa spännet och öppna Velcro® korbörrebandet på armen.
- B Skjut in armen i den rörformade delen, håll spännet uppåt. Dra stödet uppåt armen tills det nästan vidrör nacken och axeln är helt täckt. (fig. 1)
- C Fäst armklunkningen till bälteslansen, så att den sitter bra mellan utan att blockera cirkulationen. (fig. 2)
- D Håll i den bakre festestroppen, för den under den motsatta armhålen (fig. 3a) och fäst spännet framtill (fig. 3b).
- E Justera längden på fästbandet fram (fig. 4a) och bak (fig. 4b), så att den vadderade delen är centrerad under armhålen: Klipp av den överflödiga delen och fäst remmen med Y-korbörreband.
- F FÖRSIGTIGT: Stroppen måste vara spänd för att förhindra att stödet rör sig men inte så hårt att det blockerar cirkulationen.
- VI REKOMMENDERAR att fortsätta steg för steg så att du inte riskerar att klippa av för mycket.
- F Dra åt fäst de två elastiska remmarna enligt läkarens ordination (båda remmarna kan föras genom den övre öglan eller en genom den nedre öglan och en genom den övre öglan, beroende på vilka rörelser som kräver större begränsning).
- lukk den övre treckstängten i den nedre delen av armhålsan, enligt bilden (fig. 5a).
- korsstäng den nedre dragstängten (markerad i orange) på den övre korbörrebandet (även markerad i orange), placera nära stängningsspänne (fig. 5b).
- G Flytta armen några gånger för att kontrollera att axelskyddet är stabilt. Justera vid behov armmemmen igen.

FORTSATT ANVÄNDNING

- H Haka av svampspännet och vrid änddelen av armfatningen så att det skidskire materialet ligger på utsidan och inte gör det svårt att sätta i steg.
- I Skjut in armen i den rörformiga delen, håll spännet uppåt och. Dra stödet uppåt armen tills det nästan vidrör nacken och axeln är helt täckt. (fig. 10)
- J Håll i den bakre festestroppen, för den under den motsatta armhålen (fig. 11a) och fäst spännet framtill (fig. 11b).
- K Dra åt fäst de två elastiska remmarna:
- stäng den övre dragstängten i den nedre delen av armhålsan, enligt bilden (fig. 12a).
- korsstäng den nedre dragstängten (markerad i orange) på den övre korbörrebandet (även markerad i orange), placera nära stängningsspänne (fig. 12b).

-Beskrivningar och bilder i detta dokument är endast illustrativa och för kommersiellt syfte. Orthoservice förbehåller sig rätten att ändra utformande meddelande baserat på behov.

VENNLIGST LÆS INSTRUKSJONENE NØYE OG TA VARE PÅ DEM

REF.20726 - Funksjonell skulderstøtte

SAMSVARSEKRLÆRING
Som produsent erklærer Orthoservice AG sitt fulle ansvar for at dette produktet er et medisinteknisk klasse 1-produkt, produsert i samsvar med kravene i EU-direktiv 2017/745 (MDR). Instruksjonene er utarbeidet i tråd med ovennevnte forskrift. De er utarbeidet for å sikre tilstrekkelig og sikker bruk av dette medisintekniske produktet.
MERKING AV MATERIALER
Velcro® er e registrert varemerke for Velcro Industries B.V.
SIKKERHETSINSTRUKTIONER
Vi anbefaler at dette produktet ikke påføres på noen kroppsdels som er rammet av sår, hevelser eller kuler, på grunn av trykket produktet kan gi. Det anbefales å ikke stramme produktet for hardt for å unngå overdrevent lokalt trykk og kompresjon av underliggende nerver og/eller blodkar. Kontakt lege, fysioterapeut eller ortopedtekniker dersom du i tvil om hvordan produktet skal brukes. Les materialsamensetningen på innsiden av produktetiketten nøye. IKKE BRUK produktet hvis pasienten har kjente intoleranser eller allergier mot en eller flere av produktets komponenter. Vi anbefaler at du ikke bruker produktet i nærheten av åpen ild. Ikke påfør på åpne sår.
ADVARSEL
Det anbefales at dette produktet, som er designet for spesifikke indikasjoner som nevnt nedenfor, foreskrives av en lege eller fysioterapeut og påføres av en ortopedtekniker, i tråd med brukers behov. For å sikre effektivitet, toleranse og riktig funksjon må påføringen utføres med største forsiktighet. Ikke endre på innstillingene som er gjort av lege, fysioterapeut eller ortopedtekniker. Produsentens ansvar bortfaller ved uegnet bruk eller tilpassing. Ortoosen skal bare brukes av en bruker. Dersom ortosen brukes på uegnet vis, fraskriver produsenten seg all ansvar for reglene for medisintekniske produkter. For overflomsmos personer kan direkte hudkontakt forårsake rødhet og irritasjon. Skulle det oppstå smerte, hevelse, kuler eller andre reaksjoner, må du kontakte legen din umiddelbart. Ved spesielt alvorlige problemer må du også rapportere forholdet til produsenten og/til relevant myndighet. Effektiviteten til dette ortopediske produktet er bare garantert når alle komponentene brukes riktig.

ADVARSEL

Det anbefales at dette produktet, som er konstruert for spesifikke indikationer i henhold til nedenstående, ordineres av en lege eller fysioterapeut og anvendes av ortopedteknikere i overensstemmelse med brukerens behov. For at sikre effektivitet, toleranse og riktig funksjon skal påføringen utføres med største forsiktighet. Ikke endre på innstillingene som er gjort av lege, fysioterapeut eller ortopedtekniker. Produsentens ansvar bortfaller ved uegnet bruk eller tilpassing. Ortoosen skal bare brukes av en bruker. Dersom ortosen brukes på uegnet vis, fraskriver produsenten seg all ansvar for reglene for medisintekniske produkter. For overflomsmos personer kan direkte hudkontakt forårsake rødhet og irritasjon. Skulle det oppstå smerte, hevelse, kuler eller andre reaksjoner, må du kontakte legen din umiddelbart. Ved spesielt alvorlige problemer må du også rapportere forholdet til produsenten og/til relevant myndighet. Effektiviteten til dette ortopediske produktet er bare garantert når alle komponentene brukes riktig.

VALG / DIMENSJONER

Kode Størrelse Omkremsmål rundt biceps cm Farge	REF.20726 right/left				
	S	M	L	XL	XXL
	22/26	26/30	30/35	35/40	40/45
	grå				
	Høire og venstre				

PLEIESTRUKSJONER
✗ Ikke blek ✗ Ikke rens
✗ Ikke stryk ✗ Ikke tork i tørtetrommel
✗ Vårtrådvask: Handvask i lunkent vann max 30°C med ett mildt vaskemiddel.
La det tørke langsomt direkte vaskemiddel.
Resirkuler produktet og dets delar ansvarlig.

INDIKASJONER

- Konservativ behandling av ustabilitet etter både fremre og bakre glenohumeral dislokasjoner
- Støtte under sport eller arbeidsaktiviteter i risikozonen når man venter på operasjon eller etter konservativ behandling
- Brukes til skulderrehabilitering ved smertefull hyperlaxitet eller funksjonell ustabilitet
- Bruk tre måneder etter operasjonen for å reparere rotator manschettens når du starter med arbeid eller trening igjen, inkludert når du håndterer store rupturer på rotator manschett.

KONTRAINDIKASJONER

Førelig ingen kjente

EGENSKAPER OG MATERIALER

- BreathSkill-material:
 - Mykt og pustende
 - 3D stoff
 - Ytre materiale laget av et sterkt mesh-stoff
 - Crossover - elastisk for perfekt ledstabilisering
 - Ytter justerbar belte; delvis elastisk og polstret.
- Justerbar korbørrehandtag; med skidskire innlegg i den distale delen for å unngå oppadgående migrasjon.
- Laget med pustevett

BRUKSANVISNING FØRSTE MONTERING

- A Lesne spännet og åpne Velcro® korbørrebandet på armen.
- B Skiv armen inn i den rörformede delen, hold spännen oppover. Trekk stöten oppover armen till den nästan berör nacken och axeln är helt täckt. (fig. 1)
- C Fäst armklunkningen till bälteslansen, så att den sitter bra mellan utan att blockera cirkulationen. (fig. 2)
- D Hold i den bakre festestroppen, legg den under den motsatte armhulen (fig. 3a) och fäst spännet fram (fig. 3b).
- E Juster längden på festestroppen fram (fig. 4a) och bak (fig. 4b), slik at den polstrede delen er sentret under armhulen: Klipp av den overflödige delen og fest stroppen med Y-börreläsen.
- F FÖRSIGTIGT: Stroppen måste vara spänd för att förhindra att stöten beveger seg, men ikke så stramt at den blokkerer cirkulationen.
- VI ANBEFALER å fortsætte trinns slik for at du ikke risikerer å klippe av for mye.
- F Stram og fest de to elastiske stroppene i henhold til resepten fra legen (begge stroppene kan føres gjennom den øvre løkken, eller en gjennom den nedre løkken og en gjennom den øvre løkken, avhengig av hvilke bevegelser som krever større begrensning).
- lukk den øvre trekkstangen i den nedre delen av armhålsan, som vist på figuren (fig. 5a).
- krysslukk den nedre trekkstangen (merket i oransje) på den øvre bølreläsen (også merket i oransje), plassert nær lukkespennet (fig. 5b).
- G Beveg armen noen ganger for å kontrollere at skulderstøtten er stabil. Om nødvendig, juster armmemmen igjen.

FORTSATT BRUK

- H Haka av svampspännet og vrid enddelen av armfatningen slik at det skidskire materialet er på utsiden og ikke gjør det vanskelig å sette inn bøylen.
- I Skiv armen inn i den rörformede delen, hold spännen oppover. Trekk stöten oppover armen till den nästan berör nacken och axeln är helt täckt. (fig. 10)
- J Håll i den bakre festestroppen, legg den under den motsatte armhulen (fig. 11a) och fäst spännet fram (fig. 11b).
- K Dra og fest de to elastiske stroppene:
- lukk den øvre trekkstangen i den nedre delen av armhålsken, som vist på figuren (fig. 12a).
- krysslukk den nedre trekkstangen (merket i oransje) på den øvre bølreläsen (også merket i oransje), plassert nær lukkespennet (fig. 12b).

-Beskrivelsene og bildene i dette dokument er kun ment for illustrasjonsmessige og kommersielle formål. Orthoservice forbeholder sig retten til å gjøre endringer uden forudgående varsel efter behov.

LÆS VENNLIGST INSTRUKTIONERNE OMHYGGELIGT OG GEM DEM

REF.20726 - Funktional skulderstøtte

OVERENSSTEMMELSESEKRLÆRING
Som producent erklærer Orthoservice AG sitt fulde ansvar for, at dette produkt er et medicinteknisk klasse 1-produkt, som er fremstillet i overensstemmelse med kravene i EU-direktiv 2017/745 (MDR). Instruktionsene er udarbejdet i overensstemmelse med ovennævnte bekendtgørelse. De er lavet for at sikre tilstrækkelig og sikker anvendelse af dette medicintekniske produkt.
VAREMÆRKE AF MATERIALER
Velcro® er e registreret varemerke tilhørende Velcro Industries B.V.
SIKKERHEDSINSTRUKTIONER
Vi anbefaler, at trykket, som produktet giver, ikke påføres på nogen kropsdels, som har sår, er hævet eller har blødder på grund af trykket produktet kan give. Det anbefales ikke stramme produktet for hårdt for at undgå overdreven lokalt tryk og kompresjon av underliggende nerver og/eller blodkar. Hvis du er i tvil om, hvordan du skal bruge produktet, så kontakt en læge, fysioterapeut eller ortopedtekniker. Læs materialerammensetningen på indersiden af produktetiketten omhyggeligt. BRUG IKKE produktet, hvis patienten har kendte intolerancer eller allergier over en eller flere af produktets komponenter. Vi anbefaler ikke at anvende produktet i nærheden af åben ild. Påfør ikke på åbne sår.
ADVARSEL
Det anbefales, at dette produkt, som er konstrueret til specifikke indikationer i henhold til nedenstående, ordineres af en læge eller fysioterapeut og anvendes af ortopedteknikere i overensstemmelse med brugerens behov. For at sikre effektivitet, toleranse og rigtig funktion skal produktet anvendes med yderste omhu. Du må ikke ændre de indstillinger, der er foretaget af en læge, fysioterapeut eller ortopedtekniker. Producentens ansvar bortfalder ved uegnet brug eller tilpasning. Ortoosen skal kun benyttes af en bruger. Hvis ortosen anvendes uhensigtsmæssigt, fraskriver producenten sig ethvert ansvar for reglerne for medicintekniske produkter. For overflomsmos personer kan direkte kontakt med huden forårsage rødme og irritation. Hvis der opstår smerte, hævelse, blødder eller nogen anden form for reaktion, skal du omgående kontakte din læge, og ved specielt alvorlige problemer skal sagen rapporteres til producenten samt til den relevante myndighed. Effektiviteten af dette ortopedtekniske produkt er kun garanteret, når alle komponenter anvendes korrekt.

ADVARSEL

Det anbefales, at dette produkt, som er konstrueret til specifikke indikationer i henhold til nedenstående, ordineres af en læge eller fysioterapeut og anvendes af ortopedteknikere i overensstemmelse med brugerens behov. For at sikre effektivitet, toleranse og korrekt funktion skal produktet anvendes med yderste omhu. Du må ikke ændre de indstillinger, der er foretaget af en læge, fysioterapeut eller ortopedtekniker. Producentens ansvar bortfalder ved uegnet brug eller tilpasning. Ortoosen skal kun benyttes af en bruger. Hvis ortosen anvendes uhensigtsmæssigt, fraskriver producenten sig ethvert ansvar for reglerne for medicintekniske produkter. For overflomsmos personer kan direkte kontakt med huden forårsage rødme og irritation. Hvis der opstår smerte, hævelse, blødder eller nogen anden form for reaktion, skal du omgående kontakte din læge, og ved specielt alvorlige problemer skal sagen rapporteres til producenten samt til den relevante myndighed. Effektiviteten af dette ortopedtekniske produkt er kun garanteret, når alle komponenter anvendes korrekt.

UDVALG / STØRRELSE

Kode Veličina Opseg bicepsa /cm Boja	REF.20726 right/left				
	S	M	L	XL	XXL
	22/26	26/30	30/35	35/40	40/45
	grå				
	Höire og venstre				

VEDLIGEHOLDELSE
✗ Ikke bleges ✗ Ikke ikke tørvaskes
✗ Ikke stryges ✗ Ikke ikke tørtretumbles
✗ Vaskeanvisning: Handvask i lunkent vann max 30 ° C med et mildt rengøringsmiddel, skyl grundigt.
La det tørke langsomt direkte vaskemiddel.
Genbrug produktet og dets dele ansvarligt.

INDIKATIONER

- Konservativ behandling af instabilitet efter dislokation af såvel det forreste som bagerste skulderled (glenohumeral)
- Støtte under sport eller arbejdskativiteter i risikozonen når man venter på operation eller efter stabiliseringskirurgi
- Brukes til skulderrehabilitering ved smerteful hyperlaxitet eller funktionel instabilitet.
- Anvendes tre måneder efter operationen til at reparere rotatormanschettens, når du begynder på arbejde eller til sport, herunder ved håndtering af massive brud på rotatormanschettens.

KONTRAINDIKATIONER

På nuværende tidspunkt ingen kendte

EGENSKABER OG MATERIALER

- BreathSkill-material:
 - Mjukt og pustende
 - 3D udstalt
 - 3D-stof
 - Det udevendige materiale er fremstillet af et holdbart mesh-stof
 - Crossover - elastisk, der bidrager til en perfekt ledstabilisering
 - Udevendig justerbar rem; delvis elastisk og polstret.
- Justerbar Velcro®-armgreb; med skidskire indsats i den distale del for at undgå opadgående migration.
- Et meget åndbar

SÅDAN PLACERER DU STØTTEN FØRSTEGANGSBRUG

- A Løsn spännet og åbn Velcro®-båndet på armen.
- B Skiv armen inn i den rörformede delen, hold spännet opad og fastgør. Træk stöten op på armen indtil den nästan berör nacken och axeln är helt täckt. (fig. 1)
- C Fäst armklunkningen till bälteslansen, så att den sitter bra mellan utan att blockera cirkulationen. (fig. 2)
- D Hold i den bagerste fastgørelsesrem, før den under den modsatte armhule (fig. 3a), og fastgør spännet foran (fig. 3b).
- E Juster længden på fastgørelsesremmen foran (fig. 4a) og bagtil (fig. 4b), således at den polstrede del er centreret under armhulen: Klip den overfløedige del af og fastgør remmen med Y-Velcro®-bånd.
- F FÖRSIGTIGT: Remmen måste være spændt for at forhindre, at stöten bevæger sig, men ikke så stramt, at den blokerer for cirkulationen.
- VI ANBEFALER at fortsætte trin for trin, så du ikke risikerer at klippe for meget af.
- F Stram til og fastgør de to elastiske remme som foreskrevet af lægen (begge remme kan føres gennem den øverste løkke, eller du kan føre én af dem gennem den nedre løkke og én gennem den øverste løkke, afhængigt af hvilke bevægelser, der kræver større begrænsning).
- lukk den øvre trekkstang i den nedre del af armfatningen, som vist på figuren (fig. 5a).
- lukk den øverste trekkstang i den nederste del af armfatningen, som vist på figuren (fig. 5a).
- krydsluk den nederste trekkstang (markeret med orange) på den øvre Velcro® (også markeret med orange), placeret nær lukkespændet.
- G Beveg armen nogle gange for at tjekke, at skulderstøtten sidder stabilt. Justér om nødvendig armmemmen igen.

FORTSATT ANVENDELSE

- H Hæft svampspændet af og drej enddelen af armfatningen, så det skidskire materiale er på ydersiden og ikke gør det svært at indsætte bøjlen.
- I Skub armen ind i den rørformede del, hold spændet opad og fastgør. Træk stöten op på armen indtil den nästan berör nacken och axeln är helt täckt. (fig. 10)
- J Håll i den bagerste festestroppe, før den ind under den mods

ОЦІЙНИЙ